

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ส่งข้อความพระราชสาส์น  
อำนวยพรไปยังประธานาธิบดีแห่งสาธารณรัฐอาหรับซีเรีย ในโอกาสวันเอกราชของสาธารณรัฐอาหรับซีเรีย  
ซึ่งตรงกับวันที่ ๑๗ เมษายน ๒๕๖๔ ดังนี้

His Excellency Mr. Bashar Al Assad,  
President of the Syrian Arab Republic,  
Damascus.

On the occasion of the Independence Day of the Syrian Arab Republic,  
I wish to extend to Your Excellency my felicitations and best wishes for your good  
health and happiness as well as for the peace and prosperity of the Syrian Arab  
Republic and her people.

I am certain that the ties of friendship and cooperative efforts between  
Thailand and the Syrian Arab Republic will become stronger bringing greater mutual  
benefits in the years to come.

(M.R.) Maha Vajiralongkorn R.

## คำแปล

ฯพณฯ นายบะซาร์ อัลอะลัด  
ประธานาธิบดีแห่งสาธารณรัฐอาหรับซีเรีย  
กรุงดามัสกัส

ในโอกาสวันเอกราชของสาธารณรัฐอาหรับซีเรีย ข้าพเจ้าขอส่งคำอำนวยพรและความปรารถนาดี เพื่อท่านประธานาธิบดีมีพลานามัยสมบูรณ์และประสบความสำเร็จทั้งเพื่อความสงบสุขและความเจริญรุ่งเรืองของประเทศและประชาชนชาวซีเรีย

ข้าพเจ้าเชื่อมั่นว่า ความสัมพันธ์ฉันมิตรและความร่วมมือระหว่างประเทศไทยและสาธารณรัฐอาหรับซีเรียจะกระชับแน่นแฟ้นยิ่งขึ้น อันก่อให้เกิดผลประโยชน์ร่วมกันในภายภาคหน้า

(พระปรมาภิไธย) มหาวชิราลงกรณ พระวชิรเกล้าเจ้าอยู่หัว